



PROCÈS-VERBAL D’UNE SÉANCE À HUIS CLOS DU COMITÉ EXÉCUTIF DE LA VILLE DE LAVAL tenue le mercredi 24 avril 2024 à 9 h 18 en la salle du conseil de l’hôtel de ville, 3131, boulevard Saint-Martin Ouest, salle 120, Ville de Laval, à laquelle sont présents:

MM. Ray Khalil, vice-président du comité exécutif, et Nicholas Borne ainsi que Mmes Sandra Desmeules et Christine Poirier, sous la présidence de M. Stéphane Boyer, maire et président du comité exécutif, formant la totalité des membres du comité exécutif;

sont aussi présents:

M. Benoit Collette, directeur général;
Me Marie-Christine Lefebvre, greffière.

CE-20240424-1446

ACTIVITÉ DE PERFECTIONNEMENT - COMITÉ EXÉCUTIF -
CONSEIL MUNICIPAL

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'autoriser Mme Aline Dib, conseillère municipale, à participer au Gala annuel du Club des Lions de Laval, à titre de représentante du maire, le 27 avril 2024 au Sheraton à Laval, et ce, au montant de 225,45 \$.

(CT:1795534)
(SD-2024-1958)

CE-20240424-1447

DÉPÔT - DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE - MINISTÈRE DES
TRANSPORTS ET DE LA MOBILITÉ DURABLE

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'autoriser le Bureau de la mobilité à déposer une demande d'aide financière au montant de 50 000 \$ au programme d'aide financière MobilisActions du ministère des Transports et de la Mobilité durable (MTMD) pour la promotion de stratégies de mobilité active et durable auprès des employeurs lavallois.

(SD-2024-2122)

CE-20240424-1448

STRUCTURE ORGANISATIONNELLE - URBANISME

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'approuver les recommandations du Service des ressources



humaines concernant le Service de l'urbanisme, soit:

la création d'un poste en surplus de structure de chef de division règlement urbanisme, classe 10, au salaire annuel de 140 898,18 \$ avec un seuil d'engagement de 112 718,54 \$ et son abolition à la date effective de retraite de l'employé identifié au rapport RH joint au sommaire décisionnel occupant le poste actuel de chef de division règlement urbanisme, soit à la mi-juillet 2024;

code budgétaire: 43204-612100-111120;

la réaffectation de l'employé identifié au rapport RH joint au sommaire décisionnel occupant le poste de chef de division règlement urbanisme (0002) sur le poste en surplus de structure de chef de division règlement urbanisme, et ce, aux mêmes salaire et conditions;

code budgétaire: 43204-612100-111120;

la promotion de l'employé identifié à la pièce jointe au sommaire décisionnel du poste permanent de conseiller professionnel urbanisme, classe 10, au salaire annuel de 118 395,77 \$ (échelon 10), au poste de chef de division règlement urbanisme, classe 10, au salaire annuel de 131 504,97 \$ (échelon 5);

du code budgétaire: 43204-612100-111150;

au code budgétaire: 43204-612100-111120;

les réaménagements budgétaires découlant des recommandations précitées;

le remplacement de l'organigramme concerné.

(SD-2024-1705)

CE-20240424-1449

TERMINAISON D'EMPLOI

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de procéder à la terminaison d'emploi de l'employé identifié à la pièce jointe au sommaire décisionnel préparé par le Service des ressources humaines le 16 avril 2024.

(SD-2024-1942)

CE-20240424-1450

TERMINAISON D'EMPLOI

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

de procéder à la terminaison d'emploi de l'employé identifié à la pièce



jointe au sommaire décisionnel préparé par le Service des ressources humaines le 19 avril 2024.

(SD-2024-2141)

CE-20240424-1451

ENGAGEMENT TEMPORAIRE - SUPERVISEUR ÉGOUTS ET
AQUEDUC - GESTION DE L'EAU

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'engager l'employé numéro 37769, pour une période de 35 semaines, au poste de superviseur égouts et aqueduc au Service de la gestion de l'eau, et ce, aux conditions apparaissant au sommaire décisionnel et à la convention d'emploi;

d'autoriser le maire et président du comité exécutif ou le vice-président du comité exécutif et la greffière ou la greffière adjointe à signer pour et au nom de la Ville ladite convention.

(SD-2024-2009)

CE-20240424-1452

ENGAGEMENT TEMPORAIRE - SUPERVISEUR - TRAVAUX
PUBLICS

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'engager l'employé numéro 54249, pour une période de 52 semaines, au poste de superviseur travaux publics au Service des travaux publics, et ce, aux conditions apparaissant au sommaire décisionnel et à la convention d'emploi;

d'autoriser le maire et président du comité exécutif ou le vice-président du comité exécutif et la greffière ou la greffière adjointe à signer pour et au nom de la Ville ladite convention.

(SD-2024-2099)

CE-20240424-1453

ENGAGEMENT TEMPORAIRE - SUPERVISEUR - TRAVAUX
PUBLICS

RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:

d'engager l'employé numéro 53384, pour une période de 40 semaines, au poste de superviseur travaux publics au Service des travaux publics, et ce, aux conditions apparaissant au sommaire décisionnel.

(SD-2024-2054)



CE-20240424-1454	PROMOTION - SUPERVISEUR - TRAVAUX PUBLICS
RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:	
de procéder à la promotion de l'employé numéro 52271 au poste de superviseur travaux publics au Service des travaux publics, avec une période d'essai de 6 mois, et ce, aux conditions apparaissant au sommaire décisionnel.	
(SD-2024-2021)	
CE-20240424-1455	SUSPENSION
RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:	
de suspendre avec solde, pour une période indéterminée, l'employé identifié à la pièce jointe au sommaire décisionnel préparé par le Service de police le 9 avril 2024.	
(SD-2024-1850)	
CE-20240424-1456	SUSPENSION
RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:	
de suspendre avec solde, pour une période indéterminée, l'employé identifié à la pièce jointe au sommaire décisionnel préparé par le Service de police le 9 avril 2024.	
(SD-2024-1856)	
CE-20240424-1457	RECOMMANDATION AU CONSEIL - ADJUDICATION - CONTRAT DOS-2176
RÉSOLU À L'UNANIMITÉ:	
de recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-2176, au soumissionnaire et au montant ci-dessous mentionnés, pour les travaux de déconstruction de l'entrepôt rue Saint-Jacques, pour une période de 9 mois, le tout selon les termes et conditions de sa soumission et des documents d'appel d'offres:	
Les Entreprises Géniam inc. 389 707,76 \$.	



(CT:1793111)
(SD-2024-1568)

CE-20240424-1458 DÉBUT, ASSISTANCE ET SURVEILLANCE - CONTRAT DOS-2176

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'autoriser le début des travaux par Les Entreprises Géniam inc. pour les travaux de déconstruction de l'entrepôt rue Saint-Jacques, et ce, sur réception des garanties exigées par les documents d'appel d'offres;

d'autoriser TLA Architectes inc. à effectuer l'assistance technique et la surveillance en ingénierie ou en architecture durant la réalisation desdits travaux, au montant de 5 845,62 \$ pour la phase B et au montant de 7 794,16 \$ pour la phase C;

de calculer les honoraires conformément aux dispositions du contrat OS-SP-29676, lot 1;

le tout conditionnellement à l'adjudication du contrat DOS-2176 par le conseil municipal.

(CT:1793111)
(SD-2024-1568)

CE-20240424-1459 REMPLACEMENT CADASTRAL - SOCIÉTÉ EN COMMANDITE RF LAVAL II - PN-2023-0310

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'approuver, conformément au chapitre 7 du titre 10 du Code de l'urbanisme, le paiement des frais de parcs par le versement de la somme de 3 249 811,41 \$.

(SD-2024-1553)

CE-20240424-1460 AUTORISATION - MODIFICATION - RÈGLEMENTS CDU-1 ET L-12137

RÉSOLU À L’UNANIMITÉ:

d'autoriser les services de l'urbanisme, de sécurité incendie et des affaires juridiques à examiner la possibilité de modifier à la fois le Règlement numéro CDU-1 concernant le Code de l'urbanisme de la Ville de Laval et le Règlement numéro L-12137 remplaçant le



Règlement L-9000 concernant la prévention des incendies et ses amendements, et ce, afin d'exempter de l'obligation d'un système de gicleurs les ressources de type familial (RTF) et les ressources intermédiaires (RI) hébergeant 9 personnes et moins, tout en assurant la sécurité des occupants de ces ressources d'hébergement.

(SD-2024-923)

À 12 h 10, la séance est suspendue.

À 13 h 38, la séance se poursuit. Tous les membres sont présents.

À 16 h 39, M. Stéphane Boyer, maire et président du comité exécutif, quitte son siège.

À 17 h 23, tous les points ayant été considérés, M. Ray Khalil, vice-président du comité exécutif, déclare la séance close.

M. Ray Khalil, conseiller et vice-président du comité exécutif

Me Marie-Christine Lefebvre, greffière